

ter qqn pour son fils, pour sa fille; de même ὅτ' ἐωυτῷ π. τινα οὐ τι, HDT. s'assurer la soumission de qqn ou la possession de qqe ch.; ἐωυτοῦ π. τινα οὐ τι, HDT. *m. sign.* || 3 faire pour soi ou faire soi-même; en ce sens ποιέσθαι forme avec son rég. une locut. équival. à un verbe de même radic. que ce rég. : π. ὄδον, HDT. οὐ π. ὀδοιπορίην, HDT. = ὀδοιπορεῖν, faire une marche, un trajet; π. πλόον, HDT. = πλεῖν, naviguer; de même avec διά : π. δι' ἀγγέλου, HDT. faire annoncer : π. διά χρηστηρίων, HDT. faire répondre ou annoncer par des oracles || 4 apprécier, juger, regarder comme; *propr.* se faire l'idée que, se figurer : συμφόρην ποιέσθαι τι, HDT. regarder qqe ch. comme un malheur; εὐρημά τι ποιέσθαι, XEN. regarder qqe ch. comme une découverte; μέγα οὐ μεγάλα ποιέσθαι τι, HDT. regarder qqe ch. comme grand ou important; δεινὸν ποιέσθαι τι, THC. regarder qqe ch. comme fâcheux, le supporter avec peine; avec une prép. : περὶ πολλοῦ ποιέσθαι, HDT. faire grand cas de, etc.; περὶ ὀλίγου ποιέσθαι, ISOCR. faire peu de cas de, etc.; *rar.* sans prép. avec ἐν : ἐν μεγάλῳ ποιέσθαι, HDT. tenir grand compte de; ἐν ἐλαττω ποιέσθαι, HDT. faire peu de cas de, traiter légèrement; avec διά : δι' οὐδενός ποιέσθαι τι, SOPH. ne tenir aucun compte de qqe ch.; avec παρά : παρ' ὀλίγον ποιέσθαι τι, XEN. faire peu de cas de [ποιός].

1 ποιή, *ion. et épq. c. πόα.*

2 ποιή, *fém. ion. de ποίος.*

ποιήεις, ἤεσσα, ἤεν, couvert d'herbe ou de gazon, verdoyant [ποίη].

ποίημα, ατος (τό) ce que l'on fait, d'où : I œuvre, ouvrage, *particul.* : 1 ouvrage manuel (meuble, statue, etc.) || 2 création de l'esprit, invention; *particul.* ouvrage de poésie, poème, etc. || II action (*p. opp.* à πάθημα) [ποίηω].

ποιηματικός, ή, όν, qui concerne un poème, poétique [ποίημα].

ποιημάτιον, ου (τό) petit poème [*dim. de* ποιήμα].

ποίησις, εως (ή) action de faire, d'où : I création; *particul. t. de droit*, création légale par adoption, d'où adoption || II *en parl. d'ouvrages manuels*, fabrication, confection (d'un parfum, de navires, etc.) || III *en parl. de l'intelligence* : 1 action de composer des œuvres poétiques || 2 faculté de composer des œuvres poétiques, art de la poésie, d'où *abs.* la poésie || 3 *p. suite*, œuvre poétique, poème, poésie [ποίηω].

ποιητός, α, ον, *adj. verb. de* ποιέω.

ποιητής, οῦ (ό) 1 *en parl. d'ouvrages manuels*, fabricant, artisan || 2 *en parl. de l'intelligence*, qui compose des vers, poète; *abs.* ó ποιητής, le poète par excellence (Homère) [ποίηω].

ποιητικός, ή, όν : 1 propre à fabriquer, à confectionner || 2 *en parl. de l'intelligence* : propre à la poésie, poétique [ποιητός].

ποιητικώς, *adv.* poétiquement.

ποιητός, ή, όν : 1 créé, *p. opp.* à qui existe par soi-même; *t. de droit*, adopté, créé ou admis par adoption || 2 *en parl. d'ouvrages*

*manuels*, fabriqué, travaillé, *particul.* fait avec art, bien travaillé [*adj. verb. de* ποιέω].

ποιητρια, ας (ή) femme poète [ποίηω].

ποιη-φαγέω-ω, manger de l'herbe [ποίη, φαγεῖν].

ποικιλ-εμων, ονος (ό, ή) au manteau tacheté, *c. à d.* parsemé d'étoiles (la nuit) [π. εἶμα].

Ποικίλη, *v. ποικίλος.*

ποικίλα, ας (ή) I *pass.* 1 au propre, variété, diversité (de couleurs, de mets, etc.) || 2 *fig.* ton varié d'un discours || II *act.* action de broder, au pl. broderies [ποικίλος].

ποικίλλω (*f. inus., ao. ἐποίκιλα, pf. πεποίκιλα-κα; pass. pf. πεποίκιλαμι*) *propr.* rendre divers ou varié par le tissage, la peinture, la broderie, etc.; d'où : 1 broder || 2 représenter dans un tissu de couleurs variées || 3 ciseler avec art || 4 *fig.* varier, diversifier, *en gén.* || 5 parler ou agir avec art, avec habileté, avec ruse [ποικίλος].

ποικίμα, ατος (τό) 1 broderie || 2 au plur. ornements variés [ποικίλλω].

ποικιλμός, οῦ (ό) action de varier, de diversifier [ποικίλλω].

ποικιλο-δέρμων, ων, ον, *gén. ονος*, à la peau tachetée [π. δέρμα].

ποικιλό-θριξ, -τριχος (ό, ή) 1 au poil tacheté || 2 aux plumes tachetées [π. θρίξ].

ποικιλό-θροος, ος, ον, aux chants variés [π. θρόος].

ποικιλο-μήτης, ου, *adj. m.* fertile en expédients, artificieux [π. μήτις].

ποικιλό-μορφος, ος, ον, aux formes diverses ou changeantes [π. μορφή].

ποικιλό-νωτος, ος, ον, au dos tacheté [π. νώτος].

ποικίλος, η, ον, varié, divers, d'où : I au propre : 1 peint de couleurs variées, *particul.* bigarré, tacheté, moucheté || 2 couvert de peintures, de tableaux : ή ποικίλη στόα, ESCHN. ou simpl. ή Ποικίλη, le Pæcile ou galerie couverte de peintures de Polygnote, à Athènes || 3 brodé; τά ποικίλα, tapis brodé ou vêtements brodés || 4 damasquiné, couvert d'arabesques, de ciselures || 5 travaillé ou entrelacé avec un art subtil || II *fig.* 1 varié || 2 variable, changeant || 3 souple, artificieux, fertile en ruses || 4 équivoque, obscur, difficile à comprendre, *en parl. d'oracles, de lois, etc.* || *Cp.* -ώτερος, *sup.* -ώτατος [R. Πικ, peindre; *cf. lat.* pingo, pictus].

ποικιλό-στολος, ος, ον, à la robe tachetée, *c. à d.* à la proue peinte de couleurs variées [π. στολή].

ποικιλό-φρων, ων, ον, *gén. ονος*, à l'esprit fertile en expédients [π. φρήν].

ποικιλτής, οῦ (ό) ouvrier brodeur [ποικίλλω].

ποικιλ-φρός, ος, όν, aux chants souples, *c. à d.* artificieux [ποικίλος, φρή].

ποικίλως, *adv.* 1 avec variété, de différentes sortes || 2 avec souplesse, habileté ou ruse [ποικίλος].

ποιμαίνω (*f. ανώ*) 1 faire paître, mener paître, *acc.* : au pass. être conduit au pâturage, paître; avec le *n. de lieu pour suj.* être choisi ou parcouru comme lieu de pâturage : *fig.* χθονός πᾶς πεποιμάνται τόπος, ESCHN. j'ai parcouru toutes les régions de la terre;